

**Biblioteca de Catalunya  
Secció de Manuscrits**

**Fons Felip Cortiella  
Inventari**

**Ms. 1412/1415, 2074, 3163 i 4666/4673**

**Barcelona  
2005**

## SUMARI

Introducció .....	2
Inventari .....	3
Índex de retalls de premsa .....	11

## INTRODUCCIÓ

Felip Cortiella i Ferrer (Barcelona, 1871-1937), dramaturg, poeta i narrador, milità dins l'anarquisme des d'una posició de nacionalista català; en la seva obra traspuen les seves conviccions polítiques. Treballà com a tipògraf a l'editorial L'Avenç i fou fundador de diverses associacions dramàtiques, com Companyia Lliure de Declamació, dissolta el 1895, o l'Agrupació Avenir, des d'on féu conèixer Ibsen, Brieux, Hauptmann, Donnay, Mirabeau, etc, que traduï. Fou autor de peces teatrals –els drames *Els artistes de la vida* (1898), *Els mals pastors* (1901), *Dolora* (1903) i *El morenet* (1904), la comèdia *La brava joventut* i el poema dramàtic *Flametes del gran amor*-, de poemes, alguns dels quals es troben recollits dins el llibre *Anarquines* (1908) i de diversos escrits en prosa, publicats en part dins del recull *La vida gloriosa*, compilació de textos redactats entre 1918 i 1927. Deixà una part de la seva obra inèdita.

El 1941 els hereus de Felip Cortiella llegaren a la Biblioteca un recull de correspondència i d'esborranys d'obres publicades i inèdites del seu pare, entre les quals cal destacar una autobiografia; aquest llegat fou augmentat el 1974 per Aureli Cortiella, que feu arribar a la Biblioteca un important recull de premsa compilat pel seu pare i per la seva família que incloïa poemes i articles del seu pare publicats en diverses publicacions, així com recensions de llibres, crítiques teatrals, homenatges i necrològiques, així com un recull d'articles sobre el metge i polític Domènec Martí i Julià.

**Ms. 1412-1415**

FELIP CORTIELLA. Obra de creació, traduccions i correspondència. 1898-1937.

**Ms. 1412**

FELIP CORTIELLA. Obra. [Primer terç s. XX].

**1412/1-2**

*La vida gloriosa*, recull d'escrits, amb esmenes. [1918-1927]

2 vols. (340 f.), diverses mesures. Enq. BC.

**1412/3**

OCTAVE MIRBEAU, *Els mals pastors*; traducció al català de Felip Cortiella. 1900.

114 f., diverses mesures. Enq. BC.

**Ms. 1413**

Correspondència rebuda per Felip Cortiella, esborranys de cartes enviades i documents comptables. 348 documents, precedits en cada vol. per un índex. 1898-1937.

**1413/1**

Correspondència rebuda i esborranys de cartes enviades.

F. 1-62: Cartes de familiars.

F. 68-80: Esborranys de cartes enviades.

F. 82-190: Correspondència rebuda. Adam-Llevant.

F. 81. Paul Adam

82-85. M. Aguilar

86-87. Salvador Albert

88-89. Gabriela Alcalde; Ernest Àlvarez

90. Marcel Ballot

91-94. Joaquim Biosca

95-105. Jaume Brossa i Roger

106. Josep Burgas

107-109. Pau Casals

110-111. Francesc Clarà

112-113. Felip Coscolla

114. Francesc Curet

115. Josep Chassignet

116-129. Josep Estruch i Martí

130. Elie Faure

131-151. Icarí Ferrer i Puig

152-153. M. Folguera i Duran

154. Pere Font

155. Joan Fronjosa i Salomó

156-159. Flora Gabaldà

160-165. Jaume Galceran

166-169. Emili Guanyavents

170. Conrad Guardiola

171-182. Soledat Gustavo

183. Helenio

184-185. Inglan

186. Ignacio Jaquetti

187-189. Alejandro Lerroux  
190. Josep Lleonart i Nart

**1413/2**

Correspondència rebuda i factures.

F. 191-281: Correspondència rebuda. Maragall Vives.

- 191-194. Joan Maragall i Gorina
- 195-201. Maria Martí i Julià.
- 202-203. Leandre Martínez
- 204-207. J. Martorell i Odena
- 208-209. Ricardo Mella
- 210-211. Louise Michel
- 212. Max Nordau
- 213. Joan Oliva i Milà
- 214. Joaquim Oller
- 215-218. Eugeni d'Ors
- 219-220. G. Palonte
- 221. Emilio L. Pastor
- 222-228. Lluís Pedemonte
- 229-232. J. Pérez i Jorba.
- 233-234. Carlos V. Pixot
- 235. Ramon Piñora
- 236. Josep Pla
- 237-238. Josep Maria Prous i Vila
- 239. Fernando Quintana
- 240-241. Carles Rahola
- 242. Jaume Roig
- 243. Àlvar Rosell i Llongueres
- 244-245. Jordi Rubió
- 246. Santiago Rusiñol
- 247-249. Joan Soler
- 250-252. Josep M<sup>a</sup> de Sucre
- 253. Salvador Torrel i Eulàlia
- 254-255. T. Tous i Quey
- 256-257. Miguel de Unamuno
- 258-264. Josep Venil
- 265-269. Emili Vendrell
- 270. A. Vidal
- 271-278. Plàcid Vidal
- 279. Jules Villenau
- 280-281. Salvador Vives

F. 282-283: Corresponsals no identificats.

F. 284-326: Correspondència institucional.

F. 327-343 : Targes de visita.

F. 344-348 : Factures.

348 f., diverses mesures. Inclou alguna fotografia. Enq. BC.

**Ms. 1414**

Recull d'obres dramàtiques. [S. XIX].

**1414/1**

*La parella ideal.*

74 f., 220 x 160 mm.

**1414/2**

*La parella ideal*, esborrany.

152 f., 195 x 140 mm.

**1414/3**

Poesia i prosa.

118 f., diverses mesures.

**1414/4**

Escrits de crítica teatral.

62 f., diverses mesures.

**1414/5**

Traduccions al català de fragments d'obres de Francesca Ridolfi, John Ruskin i Ralph Waldo Emerson.

42 f., diverses mesures.

**1414/6**

Traducció d'un fragment d'una obra d'Emerson.

53 f., diverses mesures

**1414/7**

Notes i fragments d'obra pròpia.

35 f., diverses mesures.

**1414/8**

Portades manuscrites de diverses obres teatrals.

15 f., diverses mesures.

8 vols., diverses mesures. Enq. BC.

**Ms. 1415**

Autobiografia. [ca. 1933].

**1415/1**

*La vida que jo he viscut.* 1933.

334 f., 225 x 155 mm.

**1415/2**

M. GUITART. Notes biogràfiques sobre Felip Cortiella.

46 f., 220 x 155 mm.

Bibl.: J.L. Marfany, "Els obrers, l'anarquisme i la llengua catalana en el tombant del segle", dins *Estudis de Llengua i Literatura Catalanes*, XXIII (1991) [= *Miscel·lània Jordi Carbonell*, 2], nota p. 111.

Autògrafs.

Procedència: Donatiu d'Auteli Cortiella. Ingressat el 1941 (signatura antiga BC ms. 2942-2945).

Nota: cf. una conferència a les societats recreatives de Barcelona, ms. 2074, i una altra versió de *La vida gloriosa*, ms. 3163 (extret del ms. 1412).

**Ms. 2074**

FELIP CORTIELLA, "*A los centros y sociedades de recreo de Barcelona*"; text preparat per a la publicació. Barcelona, 15 d'agost de 1894.

Paper quadriculat, 8 f. (pag. antiga 16 p.), 270 x 210 mm. Autògraf, amb correccions. Enq. holandesa; restaurat el 1992, relligat el 1994.

Procedència: Extret de BC ms. 1474; cf. BC ms. 1412-1415, 3163.

**Ms. 3163**

FELIP CORTIELLA, *La vida gloriosa*. 1927-1933.

**3163/1**

Tom I.

**3163/2**

Tom II.

2 vols. (282 f.), diverses mesures. Enq. BC.

Nota: extret del ms. 1412.

**Ms. 4666-4673**

Documentació relativa a Felip Cortiella. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4666**

FELIP CORTIELLA. Poemes publicats en revistes i fullets. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4667**

FELIP CORTIELLA. Articles publicats en revistes i fullets. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4668**

Programmes de representacions teatrals i actes organitzats per Felip Cortiella. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4669**

Recensions sobre obres de teatre de Felip Cortiella. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4670**

Periòdics i retalls sobre el Dr. Martí i Julià compilats, per Felip Cortiella.. 19

d'octubre de 1912-21 de juny de 1936.

37 f. ; diverses mesures.

1. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". [Diari no identificat], (s.d) Fotografia
2. ANTÓN DE P. CAMPMANY. "Al poble Català". *El gall* (19 oct. 1912)
3. MARTÍ I JULIÀ. "L'accio societaria a Catalunya". *El poble Català* (3 nov. 1912)
4. MARTÍ I JULIÀ. "Tot llegint la Història dels moviments nacionalistes d'En Rovira i Virgili". *Suplement de Renaixement* (s.d)
5. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La conferència del doctor Martí i Julià". *Renaixement* (20 juny 1915)
6. MARTÍ I JULIÀ. "La psiquiatria i l'avenç de la humanitat (inici)". *Renaixement* (s.d)
7. MARTÍ I JULIÀ. "La queixa d'en Gustau Violet". *Renaixement* (s.d)
8. MARTÍ I JULIÀ. "La psiquiatria i l'avenç de la humanitat (continuació)". *Renaixement* (s.d)
9. MARTÍ I JULIÀ. "La psiquiatria i l'avenç de la humanitat (acabament)". *Renaixement* (s.d)
10. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "El doctor Martí i Julià és mort". *La veu de Catalunya* (21 juny 1917)
11. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Al qui fou ilustre mestre en nacionalisme. En Domènec Martí i Julià". *Gent Nova* (30 juny 1917)
12. MARTÍ I JULIÀ. "Fonaments psico-biològics del socialisme i del nacionalisme". *Gent Nova* (30 juny 1917)
13. J. CLIMENT. "Al marge d'una tomba". *Gent Nova* (30 juny 1917)
14. M. FOLGUERA I DURAN. "En Martí i Julià no era home de partit". *Gent Nova* (30 juny 1917)
15. M. ALCÁZAR GUSART. "Els joves". *Gent Nova* (30 juny 1917)
16. FRANCESC X. CASALS I VIDAL. "L' ideòleg". *Gent Nova* (30 juny 1917)
17. PERE DE TERE. "Ma branqueta de llor...". *Gent Nova* (30 juny 1917)
18. R. PLA I ARMENGOL. "El Dr. Martí i Julià metge". *Gent Nova* (30 juny 1917)
19. F. ROSELL. "La mort dels justos". *Gent Nova* (30 juny 1917)
20. J. MONÈS. "El seu exemple". *Gent Nova* (30 juny 1917)
21. A. SUÑOL. "Constància i honradesa". *Gent Nova* (30 juny 1917)
22. JOSEP M<sup>a</sup>. ROCA. "Títol no identificat". *Gent Nova* (30 juny 1917. Article escrit el 26 juny 1917)
23. J. RODERGAS I CALMELL. "En la mort del mestre". *Gent Nova* (30 juny 1917)
24. FRANCESC X. CASES BRIZ. "El doctor Martí i Julià i les juventuts". *Gent Nova* (30 juny 1917)
25. MANEL JULIACHS. "El nostre deure". *Gent Nova* (30 juny 1917)
26. F. SALVADOR I ROSES. "En la mort del doctor Martí i Julià". *Gent Nova* (30 juny 1917)
27. P. OLIVER I DOMENGE. "Servem-ne l'ideal". *Gent Nova* (30 juny 1917)
28. SERAFÍ BASSA. "Títol no identificat". *Gent Nova* (30 juny 1917)
29. PLÀCID VIDAL. "Tribut". *Gent Nova* (30 juny 1917)



30. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". *Il·lustració Catalana* (1 jul. 1917) Fotografia
31. JOSEP MORATÓ I GRAU. "El doctor Martí i Julià". *Il·lustració Catalana* (1 jul. 1917)
32. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". *Nosaltres Sols* (2 mai. 1931)
33. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Avui serà inaugurat el monument al Dr. Martí i Julià". *La Humanitat* (21 juny 1936)
34. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "A la memòria del Dr. Martí i Julià". *La Veu de Catalunya* (19 juny 1928)
35. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La política, al doctor Martí i Julià". *La publicitat* (22 juny 1928)

Els articles compresos entre el nº 11 i el nº 29 formen part del numero 813 del diari *Gent Nova*.

**Ms. 4671**

Documentació diversa recollida per Felip Cortiella. [Finals s. XIX-principis s. XX].

**Ms. 4672**

Recull de premsa sobre Felip Cortiella. Febrer de 1898-1935.

46 f. ; diverses mesures.

1. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Arte Social". *Ciencia Social* (Feb-Mar 1898)  
Fa referència, a Octave Mirbeau, autor francès del qual Felip Cortiella va traduir al català l'obra, *Les mauvais bergers* (El mals pastors).
2. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". *La Proteota* (8 oct. 1900)
3. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". *Natura* (15 gen. 1904)
4. JOAQUIM OLLER. "Els artistes i la lluita social". *Gent Nova* (7 oct. 1900)
5. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Libros nuevos". [Diari no identificat] (s.d)
6. GABRIEL ALOMAR. "Davant el patíbol. Exposició al Rei d'Espanya". *La campana de Gràcia* (14 jul 1908)
7. JOAN PUIG I FERRETER. "Conferències populars. Priemra conferència. L'art dramàtic i la vida". *Teatralia* (8 nov. 1908)
8. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Biblioteca de arte moderno". *Solidaridad obrera* (10 des. 1916)
9. JOAN MARAGALL. "Eloqüent document d'en Felip Cortiella". *Heraldo de Catalunya* (27 juny 1917)
10. SALVADOR TORRELL I EULÀLIA. "Homenatge de l'agrupació Horaci". *Heraldo de Catalunya* (27 juny 1917)
11. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Biblioteca de arte moderno". *Solidaridad Obrera* (22 nov. 1918)
12. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "El festival de hoy". *Solidaridad Obrera* (22 nov. 1918)
13. DOMINGO ROCA. "Felipe Cortiella". *Solidaridad Obrera* (22 nov. 1918)
14. PLÀCID VIDAL. "Els singulars anecdòtics, Felip Cortiella". *Revista del Centre de Lectura* (15 nov. 1923)

15. FRANCISCO PELLICER. "El poeta del dolor social". *Solidaridad Obrera* (14 mar. 1924) [2 exemplars]
  16. [AUTOR NO IDENTIFICAT, P]. "Les arts gràfiques a l'exposició". *La publicitat* (14 ago. 1929)
  17. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Homenatge a Ignasi Iglèsies". *La veu de Catalunya* (15 oct. 1929)
  18. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Compreu llibres". *Nuestra voz* (gen. 1930)
  19. JOAN TEIXIDÓ. "Hores de profit". *Nuestra Voz* (abr. 1930)
  20. RAMON VINYES. "Fitxes. Felip Cortiella". *L'Esqualla de la Torratxa* (20 mai. 1932)
  21. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La vida gloriosa de Felip Cortiella". *Albada* (22 jul. 1933)
  22. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La vida gloriosa de Felip Cortiella". *Full oficial de la diada del llibre* (23 abr. 1934)
  23. [AUTOR NO IDENTIFICAT. EL VELL DE LA VELLA]. "Visita agradable" *Albada* (22 abr. 1933)
  24. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La vida gloriosa de Felip Cortiella". *Full oficial castellà de la diada del llibre* (23 abr. 1934)
  25. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Reuniones y veladas". [Diari no identificat] (s.d)
  26. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Biblioteca de arte moderno". *Solidaridad Obrera* (s.d)
  27. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Biblioteca de arte moderno". *Solidaridad Obrera* (s.d)
  28. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Títol no identificat". *Revista d'arts i lletres* (s.d)
  29. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La vida gloriosa de Felip Cortiella". *Albada* (s.d)
  30. JOAN PUIG I FERRETER. "El teatre de l'art". *La Publicitat* (s.d)
  31. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. [Títol no identificat]. [Diari no identificat] (s.d).
- Text manuscrit

**Ms. 4673**

Retalls de premsa sobre la mort de Felip Cortiella, recordatoris, esqueles i biografies. 31 de juliol de 1937-maig de 1938.

28 f. ; diverses mesures.

1. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felip Cortiella greument malalt". *La Publicitat* (31 jul. 1937)
2. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Ha mort Felip Cortiella". *Catalunya* (31 jul. 1937)
3. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felip Cortiella". *Organització* (Ago. 1937)
4. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Los que mueren. Felip Cortiella". *La Vanguardia* (1 ago. 1937)
5. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felipe Cortiella". *Solidaridad Obrera* (1 ago. 1937)

6. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La mort de Felip Cortiella". *El full oficial* (2 ago. 1937)
7. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "La muerte de Felipe Cortiella". *La Hoja oficial* (2 ago. 1937)
8. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Els que moren. Felip Cortiella". *Llibertat* (2 ago. 1937)
9. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felip Cortiella i Ferrer". *La Hoja oficial* (2 ago. 1937)
10. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felip Cortiella i Ferrer". *El full oficial* (2 ago. 1937)
11. ARTUR LLORENÇ. "Felip Cortiella. Un catalanista de 1900". *Última Hora* (3 ago. 1937)
12. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Entierro de Cortiella". *La Vanguardia* (3 ago. 1937)
13. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Al entierro del compañero Felipe Cortiella, asisitíó numerosísima concurrencia". *Solidaridad obrera* (3 ago. 1937)
14. F.1: JOSÉ MACIÀ Y MACIÀ. "El homenaje póstumo. Felipe Cortiella". *Tierra y Libertad* (14 ago. 1937)
15. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Muerte de Felipe Cortiella". *Mi revista* (15 ago. 1937) Fotografies
16. JOAN SANS. "Homenatge pòstum". *Organització* (set. 1937)
17. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felipe Cortiella y Ferrer". *Boletín del sindicato de las artes gráficas* (1 set. 1937)
18. BLACK GIPSY. "Llambregada. Felip Cortiella i Plàcid Vidal". *Catalunya* (21 set. 1937)
19. IGNASI VIDAL. [Retrat de Felip Cortiella]. [Diari no identificat]. (31 jul. 1937).  
Dibuix.
20. IGNASI VIDAL. [Retrat de Felip Cortiella]. [Diari no identificat]. (31 jul. 1937)  
Dibuix.
21. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Felip Cortiella i Ferrer". *Extret de l'Anuari de l'Institut del Teatre* (s.d) [2 exemplars]
22. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Carrer de Felip Cortiella". *Butlletí* (1937)
23. [AUTOR NO IDENTIFICAT]. "Biografies. Felip Cortiella". [Diari no identificat] (mai 1937)

Procedència: Donatiu d' Aureli Cortiella, 15 de març de 1974.

**ÍNDEX DE RETALLS DE PREMSA**

(Les entrades d'autoria van en versaleta i les que corresponen a noms citats en lletra rodona)

**1. Índex onomàstic i de personatges**

Adrià i Català, Víctor. Ms. 4672, 28  
Aiguader i Miró, Jaume. Ms. 4670, 32  
Ainaud, Manuel. Ms. 4672, 14  
ALCÁNTARA GUSART, M. Ms. 4670, 15  
ALOMAR, GABRIEL. Ms. 4672, 6  
Altaba. Ms. 4673, 13  
Àlvarez i Rubió, M<sup>a</sup> Teresa. Ms. 4670, 34, 35  
Araquistain, Lluís. Ms. 4672, 19  
Baseda. Ms. 4673, 17  
BASSA, SERAFÍ. Ms. 4670, 28  
Baudelaire. Ms. 4672, 15  
Beethoven. Ms. 4672, 17; Ms. 4673, 11  
Bertrana, Prudenci. Ms. 4672, 30; Ms. 4673, 18  
Bó i Singla. Ms. 4673, 18  
Brand. Ms. 4672, 7  
Brioux, Eugenio. Ms. 4672, 11, 26, 27; Ms. 4673, 11, 21, 23  
Brossa, Jaume. Ms. 4672, 4  
CAMPMANY, ANTÓN DE P. Ms. 4670, 2  
Canela, Josep. Ms. 4670, 34, 35  
Canibell, Eudald. Ms. 4672, 16  
Capdevila, Luis. Ms. 4672, 17  
Casades i Gramatxes, Pelegrí. Ms. 4670, 4  
CASALS I VIDAL, FRANCESC X. Ms. 4670, 16  
Casals, Pau. Ms. 4673, 11  
Caselles, Raimon. Ms. 4672, 28  
CASES I BRIZ, FRANCESC X. Ms. 4670, 24, 34, 35  
Cases. Ms. 4673, 11  
Catumbert, Joan. Ms. 4670, 34, 35  
Cervera, Leandre. Ms. 4672, 19  
Claramunt, Teresa. Ms. 4673, 21  
Claudel. Ms. 4672, 28  
CLIMENT, J. Ms. 4670, 13  
Colom. Sra. Ms. 4672, 17  
Coromines, Pere. Ms. 4670, 2; Ms. 4672, 28; Ms. 4673, 18  
Cortada, Alexandre. Ms. 4672, 28  
Cortiella, Aubel. Ms. 4673, 9, 10  
Cortiella, Aureli. Ms. 4673, 3, 6, 7, 9, 10  
Cortiella, Felip. Ms. 4672, 2-5, 8-16, 18-31; Ms. 4673, 1-23  
Cortiella, Fernando. Ms. 4673, 9, 10  
Cortiella, Josep. Ms. 4670, 34  
Cortiella, Maria. Ms. 4673, 9, 10  
Coscolla, Sr. Ms. 4672, 20

D'Annuzio, Gabrielle. Ms. 4672, 13  
D'Ayot. Ms. 4672, 3  
DE TERE, PERE. Ms. 4670, 17  
De Val, Jaime. Ms. 4672, 12  
Dickens. Ms. 4672, 17  
Ángel, don. Ms. 4673, 11, 23  
Donnay i Descaves. Ms. 4673, 21  
Dostoiewski. Ms. 4672, 17  
Emerson. Ms. 4672, 13  
Eschyl. Ms. 4672, 7  
Fabra, Pompeu. Ms. 4673, 11, 23  
Fargas Pellicer. Ms. 4673, 17  
Faust. Ms. 4672, 7  
Fernàndez, Srs. Ms. 4672, 17; Ms. 4670, 34, 35  
Ferran i Mayoral. Ms. 4672, 17  
Ferran, Sr. Ms. 4672, 17  
Ferri, Enrico. Ms. 4672, 3  
Figueres, Andreu. Ms. 4670, 34, 35  
FOLGUERA I DURAN. Ms. 4670, 2, 14  
Fomiguera. Ms. 4670, 34, 35  
Franqueza y Gomis, Josep. Ms. 4670, 2  
Fuster, Manel. Ms. 4670, 34, 35  
Garcia, Joan. Ms. 4670, 34, 35  
Garcia Quejido. Ms. 4673, 17  
Gay, Josep. Ms. 4672, 28  
Gener, Pompeu. Ms. 4672, 28; Ms. 4673, 18, 21  
Gil i Gay, Narcís. Ms. 4672, 28  
Gili, Gustau. Ms. 4672, 17  
Gille, Paul. Ms. 4672, 11  
Giménez, Enric. Ms. 4673, 21  
GIPSY, BLACK. Ms. 4673, 18  
Goethe. Ms. 4672, 7, 17  
Gorki. Ms. 4672, 17  
Grave. 4  
Gual, Adrià. Ms. 4672, 7, 30  
Guanyavents, Emili. Ms. 4672, 16, 28  
Guasch, Francesc. Ms. 4672, 17  
Guimerà, Àngel. Ms. 4672, 28  
Guinart, Jacint. Ms. 4670, 34, 35  
Guitart, Enric. Ms. 4672, 14; Ms. 4673, 21  
Hamlet. Ms. 4672, 15  
Hauptmann. Ms. 4672, 7  
Henschel. Ms. 4672, 7  
Hervieu, Pablo. Ms. 4672, 26; Ms. 4673, 11, 21, 23  
Homer. Ms. 4672, 7  
Hugo, Víctor. Ms. 4672, 15, 17  
Ibsen, Enric. Ms. 4672, 4, 7, 11, 14, 15, 26, 27, 30; Ms. 4673, 2, 4, 5, 8, 11, 16, 17, 21, 23  
Iglèsies, Ignasi. Ms. 4672, 4, 17, 28; Ms. 4673, 11, 23  
Iglesies, Pablo. Ms. 4673, 17

Ixart, Josep. Ms. 4672, 17  
Jannot, Domènec. Ms. 4670, 34, 35  
JULIACHS, MANEL. Ms. 4670, 25  
Laporta, Miquel. Ms. 4670, 2  
Latorre, Domènec. Ms. 4670, 34, 35  
Leopardi, Giacomo. Ms. 4672, 15  
Lliurat, Frederic. Ms. 4672, 17  
LLORENÇ, ARTUR. Ms. 4673, 11  
Llorrente, Concepció. Ms. 4673, 21  
López, Antonio. Ms. 4673, 17  
Lorenzo, Anselmo. Ms. 4672, 3, 11; Ms. 4673, 17  
Lugné - Poe. Ms. 4672, 28  
Macbeth. Ms. 4672, 7  
MACIÀ Y MACIÀ, JOSÉ. Ms. 4673, 14  
Macià, Jorge. Ms. 4672, 25  
Maeterlink. Ms. 4673, 11, 23  
Manelich. Ms. 4672, 7  
MARAGALL, JOAN. Ms. 4672, 7, 9, 16, 28  
Margarit, Ricard. Ms. 4670, 10  
Mariano, Sra. Ms. 4672, 17  
Marlet. Ms. 4670, 34, 35  
Marquina, Eduart. Ms. 4672, 28  
Marsans, Lluís. Ms. 4670, 2  
Martet, Maria. Ms. 4673, 9, 10  
MARTÍ I JULIÀ, DOMÈNEC. Ms. 4670, 2-10, 12-28, 31-35  
Martí i Julià, Domènec. Ms. 4672, 14; Ms. 4673, 4, 9, 10, 12, 13, 15  
Martorell. Ms. 4672, 12  
Massó Torrents, Jaume. Ms. 4672, 28  
Mestre Papell. Ms. 4672, 25  
Mestres, Apel·les. Ms. 4672, 17, 28  
Miquel Angel. Ms. 4672, 17  
Mirbeau, Octave. Ms. 4672, 5, 6, 8, 11, 12, 14, 15, 27; Ms. 4673, 2-5, 8, 11, 16, 17, 21, 23  
Miró, Gabriel. Ms. 4673, 18  
MONÉS, J. Ms. 4670, 20  
Montanya, Àngel. Ms. 4672, 28  
Moratín. Ms. 4673, 21  
MORATÓ I GRAU, JOSEPH. Ms. 4670, 31  
Musset. Ms. 4672, 15  
Nietzsche. Ms. 4672, 7  
Noguès i Oller, Rafael. Ms. 4672, 28  
Nonell, Isidre. Ms. 4673, 11  
OLIVER I DOMENGE, F. Ms. 4670, 27  
OLLER, JOAQUIM. Ms. 4672, 4  
Oller, Narcís. Ms. 4673, 18  
Oller Rabassa, Joan. Ms. 4672, 28  
Ors, Eugeni d'. Ms. 4672, 28  
Ortega. Ms. 4673, 17  
Òscar, J. Ms. 4672, 17  
Otello. Ms. 4672, 7

Pahissa, Anna. Ms. 4672, 14  
Pèrez Jorba, Joan. Ms. 4672, 28  
Piera, Antoni. Ms. 4673, 21  
PLA I ARMENGOL. Ms. 4670, 18  
Plenes i Font, Claudi. Ms. 4672, 28  
Pou, Carme. Ms. 4670, 34, 35  
Pou, Ramona. Ms. 4670, 34, 35  
Prometheu. Ms. 4672, 7  
PUIG I FERRETER, JOAN. Ms. 4672, 7, 14, 30  
Puig i Ferrer, Joan. Ms. 4673, 18  
Queraltó i Gatell, Maria. Ms. 4672, 6  
Quixot. Ms. 4672, 7  
Ràfols, Ramon. Ms. 4670, 34, 35  
Ribera, Francisco. Ms. 4672, 25  
Ridolfi, Francesca. Ms. 4673, 16, 21  
Rios i Fernàndez, G. Ms. 4672, 17  
ROCA, DOMINGO. Ms. 4672, 13  
Roca, Josep Ma. Ms. 4670, 2, 22, 34, 35  
Rodergas Calmell. Ms. 4670, 2, 23  
Rojas. Ms. 4672, 12  
ROSELL, F. Ms. 4670, 19  
Rosmer, Joan. Ms. 4672, 7  
Rossell, Albano. Ms. 4672, 25  
Rossinyol. Ms. 4673, 11, 17, 21  
Rotllan, Enric. Ms. 4670, 34, 35  
Rovira i Virgili, Antoni Ms. 4670, 4  
Ruiz López, Rafael. Ms. 4672, 28  
Rull i Queraltó, Armengol. Ms. 4672, 6  
Rull i Queraltó, Joan. Ms. 4672, 6  
Rusiñol, Santiago. Ms. 4672, 28  
SALVADOR I ROSES, F. Ms. 4670, 26  
SANS, JOAN. Ms. 4673, 16  
Saver, Àngel. Ms. 4672, 26  
Serra, Rossend. Ms. 4672, 16  
Shakespeare, William. Ms. 4672, 7  
Solé i Pla. Ms. 4670, 10  
Solness, Halvard. Ms. 4672, 7  
Stockman. Ms. 4672, 7  
Strindberg, August. Ms. 4673, 5, 8  
Suderman. Ms. 4673, 5, 8  
Sunyol, Antoni. Ms. 4670, 2, 21  
Tarrida del Màrmol. Ms. 4673, 18  
TEIXIDÓ, JOAN. Ms. 4672, 19  
Tell, Guillem. Ms. 4672, 28  
Terri, Jaume. Ms. 4672, 28  
Toda, Alfons. Ms. 4672, 17  
Tolstoi. Ms. 4672, 17  
Trarieux, Gabriel. Ms. 4673, 21  
Triadó. Ms. 4670, 34



Tutau. Ms. 4673, 21  
Vall, Francesc. Ms. 4672, 21  
Vega, Lope de. Ms. 4673, 21  
Verdaguer, Jacinto. Ms. 4672, 28  
VIDAL, IGNASI. Ms. 4673, 19, 20  
VIDAL, PLÀCID. Ms. 4670, 29; Ms. 4672, 14, 20  
Vidal, Plàcid. Ms. 4673, 18  
Vila, Maria. Ms. 4672, 11, 26, 27; Ms. 4673, 9, 10  
Violet, Gustau. Ms. 4670, 7  
Viure, Xavier. Ms. 4672, 28  
Vives, Salvador. Ms. 4673, 13  
West, Rebeca. Ms. 4672, 7  
Zola, Emili. Ms. 4673, 18  
Zorrilla, José. Ms. 4672, 12

## 2. Índex de noms corporatius

Agrupació Avenir. Ms. 4672, 11, 15, 26, 27, 30  
Agrupació Horaci. Ms. 4672, 10  
Albada. Ms. 4672, 23, 29  
Aplec Catalanista. Ms. 4672, 14  
Associació obrera del teatre. Ms. 4672, 30  
Ateneu Enciclopèdic Popular. Ms. 4672, 14  
Casa Muntaner i Simón. Ms. 4672, 16  
Casa Oliva de Vilanova. Ms. 4672, 16  
Ciència social. Ms. 4672, 1  
Cooperativa Obrera de Gràcia. Ms. 4672, 17  
Cuarteto Mundial. Ms. 4672, 12  
El Demócrata Cristià. Ms. 4672, 3  
El Dependiente. Ms. 4672, 3  
El Ideal. Ms. 4672, 3  
Full Oficial. Ms. 4672, 24  
Gent Nova. Ms. 4672, 3, 4  
Grup Italià. Ms. 4672, 17  
Grupo ABC. Ms. 4672, 12  
Heraldo de Cataluña. Ms. 4672, 9, 10  
Il Libertario. Ms. 4672, 3  
La campana de Gràcia. Ms. 4672, 6  
La Favilla. Ms. 4672, 3  
La Proteota. Ms. 4672, 2  
La Publicitat. Ms. 4672, 16, 30  
La Veu de Catalunya. Ms. 4672, 17  
Libertad. Ms. 4672, 3  
L'Esquetlla de la Torratxa. Ms. 4672, 20  
Natura. Ms. 4672, 3  
Nova empresa de teatre de Catalunya. Ms. 4672, 7  
Nuestra Voz. Ms. 4672, 18, 19  
Redacció Albada. Ms. 4672, 21, 23, 29



Revista del Centre de Lectura. Ms. 4672, 14  
Risa y Alegria (grupo). Ms. 4672, 3  
Sindicato de Cilindrades. Ms. 4672, 12  
Societat ateneu. Ms. 4672, 18  
Solidaridad Obrera. Ms. 4672, 8, 11, 12, 13, 15, 26, 27  
Teatralia. Ms. 4672, 7  
Verdad. Ms. 4672, 3  
Vida Nueva. Ms. 4672, 3

### 3. Índex de materies

Biologia: tot està subeditat a ella. Ms. 4670, 9, 12  
Catalanisme. Ms. 4670, 3, 4, 14, 25, 27  
De com ser un bon poeta. Ms. 4672, 7  
Defensa de Catalunya. Ms. 4670, 2, 7  
Demanda d'indult a sa Majestat el Rei. Ms. 4672, 6  
Estreno de l'obra de teatre Els artistes de la vida. Ms. 4672, 2  
Funció de la ciència. Ms. 4670, 6  
Jocs Florals. Ms. 4670, 23  
Joventut nacionalista de Catalunya. Ms. 4670, 17  
L'art de la mà de la lluita social. Ms. 4672, 4  
L'exposició d'arts gràfiques de Barcelona. Ms. 4672, 16  
lloances a Felip Cortiella. Ms. 4672, 9, 10, 13, 15, 20  
Mort del Dr. Martí i Julià. Ms. 4670, 10  
Mort d'Ignasi Iglesias. Ms. 4672, 17  
Nacionalisme. Ms. 4670, 4, 25  
Poesia dramàtica. Ms. 4672, 6  
Política regional, autogovern de Catalunya. Ms. 4670, 4, 25  
Psiquiatria aplicada a l'evolució social. Ms. 4670, 8, 9  
Psiquiatria. Ms. 4670, 6, 8  
Socialisme. Ms. 4670, 12  
Societanisme. Ms. 4670, 3  
Sortida de l'obra Vida Gloriosa de Felip Cortiella. Ms. 4672, 22, 23, 24  
Unió Catalanista. Ms. 4670, 5  
Vida i lloances del Dr. Martí i Julià. Ms. 4670, 10, 13, 15, 16, 18, 20-22, 31